



बिहार सरकार
पर्यावरण, वन एवं जलवायु परिवर्तन विभाग
कार्यालय : प्रधान मुख्य वन संरक्षक, बिहार, पटना।
(कैम्पा एवं वन संरक्षण संभाग)

तृतीय तल अरण्य भवन, शहीद पीर अली खाँ मार्ग, पटना-800 014
संख्या- व.सं./ 10 / 2022-

प्रेषक,

अरविन्दर सिंह भा0व0से0
अपर प्रधान मुख्य वन संरक्षक (कैम्पा)
-सह-नोडल पदाधिकारी (वन संरक्षण),
बिहार, पटना।

सेवा में,

सचिव,
पर्यावरण, वन एवं जलवायु परिवर्तन विभाग,
बिहार सरकार, पटना।

पटना 15, दिनांक-

विषय - 400 के०वी० डबल सर्किट सीतामढ़ी QUAD MOOSE (पावर ग्रिड)-ढलकेबार (नेपाल) पारिषण लाईन (भारतीय भाग) के निर्माण हेतु वन (संरक्षण) अधिनियम, 1980 के तहत 0.3634 हे० वन भूमि अपयोजन प्रस्ताव पर अन्तिम स्वीकृति के संबंध में।

प्रसंग - भारत सरकार, पर्यावरण, वन एवं जलवायु परिवर्तन मंत्रालय, क्षेत्रीय कार्यालय, राँची का पत्रांक FP/BR/TRANS/150634/2021/1341 दिनांक 16.08.2023

महाशय,

उपर्युक्त विषयक प्रसंगाधीन पत्र द्वारा विषयाधीन परियोजना के निर्माण हेतु वन भूमि अपयोजन की सैद्धान्तिक सहमति प्राप्त हुई थी। सैद्धान्तिक सहमति पत्र में अधिरोपित शर्तों का अनुपालन प्रतिवेदन वरिष्ठ महाप्रबंधक, पावरग्रिड कॉर्पोरेशन ऑफ इंडिया लिमिटेड, मुजफ्फरपुर के पत्रांक 3722 दिनांक 31.10.2023 एवं पत्र दिनांक 09.04.2024 तथा ऑन लाईन दिनांक 16.12.2024 (छायाप्रति संलग्न) द्वारा प्राप्त हुआ है जो निम्नवत् है-

क्रम सं	MoEF&CC क्षेत्रीय कार्यालय, राँची का पत्र दिनांक 16.08.2023 में निहित कंडिका	अनुपालन
A	Conditions which need to be complied prior to handing over of forest land by the State Forest Department.	
1	The user agency shall transfer the cost of raising and maintain the compensatory afforestation (1070 trees plantation and maintenance for 10 years) at the current wage rate in consultation with State Forest Department in the account of CAMPA of the concerned State through online portal.	प्रयोक्ता एजेंसी द्वारा क्षतिपूरक वनीकरण मद की कुल राशि रु० 81,73,575/- (रुपये इक्कासी लाख तिहतर हजार पाँच सौ पचहतर) मात्र को ऑनलाईन के माध्यम से Ad-hoc CAMPA लेखा में जमा करा दी गयी है जो Ministry website पर प्रदर्शित है।
2	The State Government shall charge the Net Present Value (NPV) for the 0.3634 ha forest area to be diverted under this proposal from the User Agency as per the order of the Hon'ble Supreme Court of India dated 30/10/2002, 01/08/2003, 28/03/2008, 24/04/2008 and 09/05/2008 in IA No. 566 in WPP (C) No. 202/1995 and	NPV मद में प्रयोक्ता एजेंसी द्वारा 0.3634 हे० अपयोजित होने वाली वन भूमि के लिये रु० 3,48,057/- (रुपये तीन लाख अड़तालीस हजार सनतावन) मात्र को ऑनलाईन के माध्यम से Ad-hoc CAMPA लेखा में जमा करा दी गयी है जो Ministry website पर प्रदर्शित है।

	as per the guidelines issued by the Ministry vide letters No. 5-1/1998-FC (Pt.II) dated 18/09/2003, as well as letter No. 5-2/2006-FC dated 03/10/2006 and 5-3/2007-FC dated 05/02/2009 and letter No.5- 3/2011-FC(Vol-I) dated 6/1/2022 in this regard.	
3	All the funds received from the user agency under the project shall be transferred / deposited to CAMPA fund only through e-portal (https://parivesh.nic.in/).	प्रयोक्ता एजेंसी द्वारा NPV एवं CA मद की कुल राशि रु0 85,21,632/- (रुपये पचासी लाख इक्कीस हजार छः सौ बत्तीस) मात्र एवं बौनी प्रजाति के पौधारोपण की राशि रु0 18,95,637/- (रुपये अठारह लाख पनचानवें हजार छः सौ सैतीस) मात्र को ऑनलाईन के माध्यम से Ad-hoc CAMPA लेखा में जमा करा दी गयी है जिसका UTR No. क्रमशः N298232703226490 दिनांक 25.10.2023 एवं N087242953318031 दिनांक 23.03.2024 है। राशियाँ Ministry website पर प्रदर्शित है।
4	The FRA certificate as per Ministry's guidelines shall be submitted before the issuance of final approval. The complete compliance of the FRA, 2006 shall be ensured by way of prescribed certificate from the concerned District Collector.	जिला पदाधिकारी, सीतामढ़ी द्वारा निर्गत FRA, 2006 प्रमाण पत्र उपलब्ध काराई गयी है जो इस पत्र के साथ संलग्न है।
5	Violation of any of these conditions will amount to violation of Forest (Conservation) Act, 1980 and action would be taken as prescribed in para 1.21 of Chapter 1 of the Handbook of Comprehensive Guidelines of Forest (Conservation) Act, 1980 as issued by this Ministry's letter No.5-2/2017-FC dated 28.03.2019.	प्रयोक्ता एजेंसी द्वारा सूचित किया गया है कि यह शर्त उन्हें मान्य है।
6	The compliance report shall be uploaded on e-portal (https://parivesh.nic.in/).	प्रयोक्ता एजेंसी द्वारा Stage-I में अधिरोपित शर्तों का अनुपालन प्रतिवेदन Ministry website पर upload कर दिया गया है।
B	Conditions which need to be strictly complied on field after handing over of forest land to the User Agency by the State Forest Department but the compliance in form of undertaking shall be submitted prior to Stage-II approval:	
1	Legal status of forest land proposed for diversion shall remain unchanged.	प्रयोक्ता एजेंसी द्वारा आश्वासन दिया गया है कि प्रस्तावित पथांश में अपयोजित होने वाली वन भूमि के Legal status (वैधानिक स्थिति) में किसी प्रकार का परिवर्तन नहीं किया जायेगा।
2	The State Forest Department shall plant 1070 trees to maintain the green cover at the project cost. Planting site for the purpose shall be identified by the State Forest Department preferably in the vicinity of the project site.	प्रयोक्ता एजेंसी द्वारा क्षतिपूरक वनीकरण मद की कुल राशि रु0 81,73,575/- (रुपये इक्कासी लाख तिहतर हजार पाँच सौ पचहतर) मात्र को ऑनलाईन के माध्यम से Ad-hoc CAMPA लेखा में जमा करा दी गयी

	such plantation.	है जो Ministry website पर प्रदर्शित है।
3	Additional amount of the NPV of the diverted forest land, if any, becoming due after finalization of the same by the Hon'ble Supreme Court of India on receipt of the report from the Expert Committee, shall also be charged by the State Government from the User Agency. The User Agency shall furnish an undertaking to this effect.	प्रयोक्ता एजेंसी द्वारा वचनबद्धता दी गयी है कि माननीय उच्चतम न्यायालय के द्वारा अंतिम आदेश प्राप्त होने के उपरान्त भी यदि किसी प्रकार का अतिरिक्त NPV की राशि देय होगी तो उसका भुगतान किया जायेगा।
4	Wherever possible and technically feasible, the User Agency shall in consultation with SFD undertake appropriate afforestation / vegetation enrichment measures near the site related to the area diverted under this approval, at the project cost.	प्रयोक्ता एजेंसी द्वारा सूचित किया गया है कि यह शर्त उन्हें मान्य है एवं इसके अनुपालन के संबंध में वचनबद्धता प्रमाण पत्र समर्पित की गयी है।
5	User Agency shall restrict the felling of trees to minimum number in the diverted forest land and the trees shall be felled under the strict supervision of the State Forest Department and the cost of felling of trees shall be deposited by the User Agency with the State Forest Department. Further, in view of the State Government's recommendation, such number of trees whose removal is unavoidable, and whose translocation (species, number and girth to be decided by SFD) is practicable, will be translocated to the extent possible at the cost of user agency.	प्रयोक्ता एजेंसी द्वारा सूचित किया गया है कि यह शर्त उन्हें मान्य है एवं इसके अनुपालन के संबंध में वचनबद्धता प्रमाण पत्र समर्पित की गयी है।
6	Width of Right of Way for the Transmission Line shall be limited to 46 m.	प्रयोक्ता एजेंसी द्वारा सूचित किया गया है कि यह शर्त उन्हें मान्य है एवं इसके अनुपालन के संबंध में वचनबद्धता प्रमाण पत्र समर्पित की गयी है।
7	The User Agency shall comply with the guidelines for laying transmission lines through forest areas issued by Ministry vide letter No.7-25/2012-FC dated 5.5.2014 and 19.11.2014.	प्रयोक्ता एजेंसी द्वारा सूचित किया गया है कि यह शर्त उन्हें मान्य है एवं इसके अनुपालन के संबंध में वचनबद्धता प्रमाण पत्र समर्पित की गयी है।
8	As per Ministry's guideline No.FC-11/157/2019-FC dated 1.01.2020, the User Agency in consultation with State Forest Department shall identify degraded forest areas of not less than 1 ha for carrying out plantation of dwarf species (preferably medicinal plants). The Scheme for creation and maintenance of plantation of dwarf species as prepared by the State Forest Department shall be implemented from the funds provided by the User Agency and a scheme for this shall be submitted in this office.	प्रयोक्ता एजेंसी द्वारा बौनी प्रजाति के पौधों के रोपण मद की कुल राशि रु० 18,95,637/- (रुपये अठारह लाख पनचानवें हजार छः सौ सैतीस) मात्र को ऑनलाईन के माध्यम से Ad-hoc CAMPA लेखा में जमा करा दी गयी है जो Ministry website पर प्रदर्शित है।

9	The User Agency shall ensure that the labourers and staff engaged in construction activities do not damage the nearby forest flora and fauna. The User Agency shall provide alternate fuels preferably LPG to the labourers and the staff working at the site so as to avoid any damage and pressure on the nearby forest areas.	प्रयोक्ता एजेंसी द्वारा सूचित किया गया है कि यह शर्त उन्हें मान्य है एवं इसके अनुपालन के संबंध में वचनबद्धता प्रमाण पत्र समर्पित की गयी है।
10	The layout plan of the proposal shall not be changed without prior approval of the Ministry of Environment, Forest & Climate Change.	प्रयोक्ता एजेंसी द्वारा सूचित किया गया है कि यह शर्त उन्हें मान्य है एवं इसके अनुपालन के संबंध में वचनबद्धता प्रमाण पत्र समर्पित की गयी है।
11	(a) The forest land shall not be used for any purpose other than that specified in the project proposal.	प्रयोक्ता एजेंसी द्वारा सूचित किया गया है कि यह शर्त उन्हें मान्य है एवं इसके अनुपालन के संबंध में वचनबद्धता प्रमाण पत्र समर्पित की गयी है।
	(b) The period of diversion under this approval shall be co-terminus with the period of the project life/ requirement.	प्रयोक्ता एजेंसी द्वारा सूचित किया गया है कि यह शर्त उन्हें मान्य है एवं इसके अनुपालन के संबंध में वचनबद्धता प्रमाण पत्र समर्पित की गयी है।
	(c) The forest land proposed to be diverted shall under no circumstances be transferred to any other agencies, department, or person without prior approval of the Ministry of Environment, Forest & Climate Change.	प्रयोक्ता एजेंसी द्वारा सूचित किया गया है कि यह शर्त उन्हें मान्य है एवं इसके अनुपालन के संबंध में वचनबद्धता प्रमाण पत्र समर्पित की गयी है।
12	Any other condition that the Ministry of Environment, Forest & Climate Change may stipulate from time to time in the interest of conservation, protection and development of forest & wildlife.	प्रयोक्ता एजेंसी द्वारा आश्वासन दिया गया है कि परियोजना निर्माण के क्रम में पर्यावरण, वन एवं जलवायु परिवर्तन मंत्रालय द्वारा समय-समय पर निर्गत वन (संरक्षण) संबंधी सभी आदेश एवं नियमों का पालन किया जायेगा।

इस प्रकार प्रयोक्ता एजेंसी द्वारा सभी अधिरोपित शर्तों का अनुपालन किया जा चुका है।

अनुरोध है कि भारत सरकार को विषयगत परियोजना में वन (संरक्षण) अधिनियम, 1980 के तहत 0.3634 हे० सुरक्षित वन घोषित, भूमि के अपयोजन हेतु अंतिम स्वीकृति निर्गत करने का अनुरोध करने की कृपा की जाय। प्रस्ताव पर प्रधान मुख्य वन संरक्षक, बिहार का अनुशंसा प्राप्त है।

अनु०-यथोक्त

विश्वासभाजन,

ह०/-

(अरविन्दर सिंह)

अपर प्रधान मुख्य वन संरक्षक (कैम्पा)

-सह-नोडल पदाधिकारी (वन संरक्षण),

बिहार पटना।


ज्ञापांक- व.सं./ 10 / 2022-1058 दिनांक- 31/12/2024
प्रतिलिपि- वरिष्ठ महाप्रबंधक, पावरग्रिड कॉर्पोरेशन ऑफ इंडिया लिमिटेड, मुजफ्फरपुर को सूचनार्थ
एवं आवश्यक कार्रवाई हेतु प्रेषित।

(अरविन्दर सिंह)

अपर प्रधान मुख्य वन संरक्षक (कैम्पा)
-सह-नोडल पदाधिकारी (वन संरक्षण),
बिहार, पटना।

Proforma

1	Name of Regional Office	Eastern Regional Ranchi				
2	State/Distt./ Forest Division to Which the proposal Relates	Bihar/ Sitamarhi/ Sitamarhi Forest Division				
3	Name of User Agency nature of proposal	The Chief Manager, Powergrid Sitamarhi Transmission Ltd.				
4	Extent of forest area involved	0.3634 ha				
5	Whether Original, or extension	Original				
6	If extension of lease, Pl clarify if proposal involves additional forest area, and if so, specify	NA				
7	Date of 1st stage Clearance	16/08/2023				
8	Extent of CAMPA charges head wise viz.					
	a. Compensatory Afforestation	81,73,575/-				
	b. Additional CA (dwarf species)	18,95,637/-				
	c. Penal CA					
	d. Catchment Area Treatment					
	e. Wildlife Management Plan					
	f. Additional Charges for diversion of area falling under notified/Protected areas					
	g. Net present Value	3,48,057/-				
	h. Any other charges/Levies (Pl Specify)					
9	Details of Bank RTGS/NEFT head-wise against items indicated in paragraph 9	S.No	MODE Remtt.	UTR No. and Dated	Amount	Head
		1	RTGS	N298232703226490 dt. 25.10.2023	3,48,057/-	NPV
				N087242953318031 dt. 23.03.2024	81,73,575/-	CA
					18,95,637/-	Dwarf Species
		TOTAL			1,04,17,269/-	
10	Whether deposited by RTGS/NEFT, if so, the particulars & date of remittance	All above RTGS Challan for Ad-hoc CAMPA dated. 25.10.2023 and 23.03.2024				
11	Bank [Corporation Bank, Lodhi Complex] in which deposited, with date of deposition	All above RTGS Challan for Ad-hoc CAMPA dated. 25.10.2023 and 23.03.2024				
12	Any other remarks					


 Signature of APCCF (CAMPA),
 -Cum-Nodal Officer (FC)

Ref: ER-1/STMH/TLC/Forest/

Dated:09.04.2024

सेवा में,
अरविन्दर सिंह, भा०व०से०,
अपर प्रधान मुख्य वन संरक्षक (कैम्पा)
- सह-नोडल पदाधिकारी (वन संरक्षण),
बिहार, पटना।

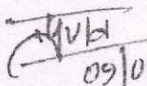
विषय : 400 के०वी० डबल सर्किट QUAD MOOSE सीतामढ़ी (पावरग्रिड) - दलकेबार (नेपाल) पारेशन लाईन
(भारतीय भाग) के निर्माण हेतु वन (संरक्षण) अधिनियम, 1980 के तहत 0.3634 हे० वन भूमि अपयोजन
प्रस्ताव पर अंतिम सैद्धान्तिक स्वीकृति और कार्यादेश के संबंध में।

महाशय,

1. उपर्युक्त विषय के संबंध में सूचित करना है कि भारत सरकार, पर्यावरण, वन एवं जलवायु परिवर्तन मंत्रालय, क्षेत्रीय कार्यालय, राँची के पत्रांक FP/BR/TRANS/150634/2021/1341, दिनांक 16.08.2023 द्वारा विषयाधीन परियोजना के निर्माण हेतु 0.3634 हेक्टेयर वन भूमि के अपयोजन प्रस्ताव पर दो भागों (भाग-A एवं B) में सैद्धान्तिक स्वीकृति प्रदान की गयी है।
2. उक्त स्वीकृति के आलोक में वन विभाग के पत्रांक 688 दिनांक 27.09.2023 द्वारा क्षतिपूरक वनरोपण मद में रु. 80,28,727/- एवं NPV मद में रु. 3,48,057/- तथा बौनी प्रजाति पौधों के रोपण मद में रु. 18,62,043/- अर्थात् कुल रु० 1,02,38,827/- (रुपये एक करोड़ दो लाख अड़तीस हजार आठ सौ सताईस) मात्र को कैम्पा लेखा में जमा कराते हुए सैद्धान्तिक स्वीकृति पत्र में अधिरोपित शर्तों का अनुपालन प्रतिवेदन समर्पित करने का निर्देश दिया गया था। जिसका अनुपालन पत्रांक 3722, दिनांक 31.10.2023 द्वारा मांग की गयी राशि को जमा कराते हुए वृक्षों के पातन हेतु कार्यादेश की मांग की गयी थी।
3. वर्तमान में पत्रांक व.सं/10/2022-97, दिनांक- 12/02/2024 के माध्यम से वर्तमान मजदूरी दर के आधार पर बौनी प्रजाति के पौधों के रोपण एवं CA मद की अंतर की राशि रु. 1,78,442/- (रुपये एक लाख अठहत्तर हजार चार सौ बियालीस) मात्र जमा करवाने की मांग की गयी थी। इसका अनुपालन करते हुए, UTR No. N087242953318031 एवं दिनांक 23.03.2023 के माध्यम से उपरोक्त राशि को कैम्पा लेखा में जमा करा दिया गया है।

4. अतः उक्त विषयों के आलोक में, श्रीमान से आग्रह है विषयाधीन मामले में वृक्षों के पातन की अन्तिम स्वीकृति और कार्यादेश जारी किया जाय। जिससे राष्ट्रहित की इस परियोजना को ससमय पूरा किया जाय।

विश्वासभाजन


09/04/24
(प्रणव कुमार)

वरिष्ठ जनरल मैनेजर,
पावरग्रिड, मुजफ्फरपुर

कार्यालय जिला पदाधिकारी सीतामढ़ी के तहत रैखिक परियोजना निर्माण हेतु
FRA 2006 का प्रमाण पत्र।

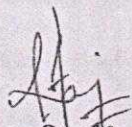
(भारत सरकार, पर्यावरण, वन एवं जलवायु परिवर्तन नई दिल्ली द्वारा दिनांक
28.10.2014 को निर्गत दिशा निर्देश के तहत)

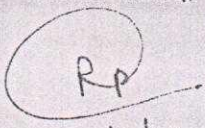
संख्या :- 2204/2020

दिनांक :- 31-07-2024

अंचल अधिकारी डुमरा/ सुरसंड के पत्रांक 1089 दिनांक 21.07.2023 एवं पत्रांक 442 दिनांक 28.06.2023 तथा जिला सांख्यिकी पदाधिकारी सीतामढ़ी के पत्रांक 510 दिनांक 28.11.2023 के आलोक में प्रमाणित किया जाता है कि सीतामढ़ी जिले में प्रयोक्ता एजेंसी पावरग्रिड कॉर्पोरेशन ऑफ़ इंडिया द्वारा 400KV D/C (Quad Moose) Sitamarhi (POWERGRID) - Dhalkebar (Nepal) Transmission Line - India Portion भारत सरकार की रैखिक परियोजना निर्माण स्थान 400/220/132 KV PMTL Sitamarhi Substation से Bhitthamore border तक कुल कि०मी० 35.744 में परने वाले पथ / नहर तट पर अवस्थित सुरक्षित वन भूमि के 0.3634 हे० रकबा के अपयोजन (Diversion) हेतु प्रयोक्ता एजेंसी के आवेदन पर वन प्रमंडल पदाधिकारी, सीतामढ़ी के पत्रांक 617 दिनांक 27.04.2023 द्वारा FRA 2006 प्रमाण पत्र निर्गत करने हेतु अनुशंसा समर्पित किया गया है।

तद आलोक में प्रस्ताव के जांचोपरांत प्रमाणित किया जाता कि प्रस्तावित रैखिक विकास परियोजना (कंडिका-1 में वर्णित) के लिए अपयोजित होने वाली भूमि पर अवस्थित वृक्षारोपण दिनांक 13.12.2005 के पूर्व 75 वर्षों से कम अवधि में वन भूमि के रूप में अधिसूचित किया गया है और परियोजना क्षेत्र में वन भूमि के रूप में अधिसूचित किया गया है और परियोजना क्षेत्र के गाँवों में वर्ष 2001 एवं 2011 की जनगणना के अनुसार अनुसूचित जनजाति की अभिलिखित आबादी नहीं है।


वन प्रमंडल पदाधिकारी, सीतामढ़ी
का हस्ताक्षर एवं मोहर


30/7/24
जिलापदाधिकारी, सीतामढ़ी
का हस्ताक्षर एवं मोहर
जिला पदाधिकारी
सीतामढ़ी



POWER GRID CORPORATION OF INDIA LIMITED
(A Government of India Maharatna Enterprises)

Date: - 31.10.2023

Sub: Regarding compliance of conditions and stipulations for diversion of 0.3634 Ha forest land for construction of 400 kV D/C (Quad Moose) Sitamarhi (POWERGRID) - Dhalkebar (NEPAL) Transmission Line - Indian Portion in favor of Powergrid Corporation of India Ltd. in Sitamarhi districts of Bihar.

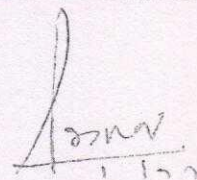
This has reference to your letter vide no- वं/सं/10/ 2022/688 dated 27.09.2023 and letter ref no. FP/BR/TRANS/150634/2021/1341 dated 16.08.2023 of Ministry of Environment, Forest & Climate Change, Govt. of India, Regional Office, Ranchi. We are very much thankful to you for granting In-principle approval for diversion of 0.3634 Ha forest land for subject project subject to compliance of conditions stipulated in above letter.

In response to your letter no – वं/सं/10/ 2022/688 dated 27.09.2023, total amount of Rs.1,02,38,827/-only under the head of CA, NPV and plantation of Preferably medicinal plants has already been deposited in Bihar CAMPA account via e-challan. The said deposited amount of 1,02,38,827/-only has been. published on e-portal of Ministry of Environment, Forest & Climate Change, Govt. of India. Copy of e-challan is attached for your reference.

Further para-wise compliance of conditions (from Sl. No. A-1 to 6 & B-1 to 12) stipulated in letter Ref. No. FP/BR/TRANS/150634/2021/1341 dated 16.08.2023 is being submitted here in: -

Sl. No.	Conditions and Stipulations	Compliance
A:	Conditions which need to be complied prior to handing over of forest land by the State Forest Department.	
01	The user agency shall transfer the cost of raising and maintain the compensatory afforestation (1070 trees plantation and maintenance for 10 years) at the current wage rate in consultation with State Forest Department in the account of CAMPA of the concerned State through online portal	Deposited
02	The State Government shall charge the Net Present Value (NPV) for the 0.3634 ha forest area to be diverted under this proposal from the User Agency as per the order of the Hon'ble Supreme Court of India dated 30/10/2002, 01/08/2003, 28/03/2008, 24/04/2008 and 09/05/2008 in IA No. 566 in WP (C) No. 202/1995 and as per the guidelines issued by the Ministry vide letters No. 5-1/1998-FC (Pt.II) dated 18/09/2003, as well as letter No. 5-2/2006-FC dated 03/10/2006	Deposited

	and 5-3/2007-FC dated 05/02/2009 and letter No.5-3/2011-FC(Vol-I) dated 06/01/2022 in this regard.	
03	All the funds received from the user agency under the project shall be transferred / deposited to CAMPA fund only through e-portal (https://parivesh.nic.in/)	Deposited
04	The FRA certificate as per Ministry's guidelines shall be submitted before the issuance of final approval. The complete compliance of the FRA, 2006 shall be ensured by way of prescribed certificate from the concerned District Collector.	Applicable to Forest Dept.
05	Violation of any of these conditions will amount to violation of Forest (Conservation) Act, 1980 and action would be taken as prescribed in para 1.21 of Chapter 1 of Handbook of Comprehensive Guidelines of Forest (Conservation) Act, 1980 as issued by this Ministry's letter No.5-2/2017-FC dated 28.03.2019	Accepted
06	The compliance report shall be uploaded on e-portal (https://parivesh.nic.in/).	OK
B:	Conditions which need to be strictly complied on field after handing over of forest land to the User Agency by the State Forest Department but the compliance in form of undertaking shall be submitted prior to Stage-II approval:	
01	Legal status of the forest land shall remain unchanged	Accepted
02	The State Forest Department shall plant 1070 trees to maintain the green cover at the project cost. Planting site for the purpose shall be identified by the State Forest Department preferably in the vicinity of the project site. Indigenous tree species should be preferred for such plantation.	Accepted
03	Additional amount of the NPV of the diverted forest land, if any, becoming due after finalization of the same by the Hon'ble Supreme Court of India on receipt of the report from the Expert Committee, shall also be charged by the State Government from the User Agency. The User Agency shall furnish an undertaking to this effect.	Accepted
04	Wherever possible and technically feasible, the User Agency shall in consultation with SFD undertake appropriate afforestation / vegetation enrichment measures near the site related to the area diverted under this approval, at the project cost.	Accepted
05	User Agency shall restrict the felling of trees to minimum number in the diverted forest land and the trees shall be felled under the strict supervision of the State Forest Department and the cost of felling of trees shall be deposited by the User Agency with the State Forest Department. Further, in view of the State Government's recommendation, such number of trees whose removal is unavoidable, and whose translocation (species, number and girth to be decided by SFD) is practicable, will be translocated to the extent possible at the cost of user agency.	Accepted
06	Width of Right of Way for the Transmission Line shall be limited to 46 m.	Accepted

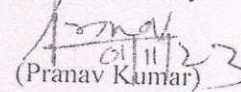


07	The User Agency shall comply with the guidelines for laying transmission lines through forest areas issued by Ministry vide letter No.7-25/2012-FC dated 05.05.2014 and 19.11.2014.	Accepted
08	As per Ministry's guideline No.FC-11/157/2019-FC dated 01.01.2020, the User Agency in consultation with the State Forest Department shall identify degraded forest areas of not less than 1 ha for carrying out plantation of dwarf species (preferably medicinal plants). The Scheme for creation and maintenance of plantation of dwarf species as prepared by the State Forest Department shall be implemented from the funds provided by the User Agency and a scheme for this shall be submitted in this office.	Accepted
09	The User Agency shall ensure that the labourers and staff engaged in construction activities do not damage the nearby flora and fauna. The User Agency shall provide alternate fuels preferably LPG to the labourers and the staff working at the site so as to avoid any damage and pressure on the nearby forest areas.	Accepted
10	The layout plan of the proposal shall not be changed without prior approval of the Ministry of Environment Forest & Climate Change.	Accepted
11	a) The forest land shall not be used for any purpose other than that specified in the project proposal.	Accepted
	b) The period of diversion under this approval shall be co-terminus with the period of the project life / requirement.	Accepted
	c) The forest land proposed to be diverted shall under no circumstances be transferred to any other agencies, department, or person without prior approval of the Ministry of Environment, Forest & Climate Change.	Accepted
12	Any other condition that the Ministry of Environment, Forest & Climate Change may stipulate from time to time in the interest of conservation, protection and development of forest & wildlife.	Accepted

As mentioned in the letter of Ministry of Environment, Forest & Climate Change, Govt. of India, Regional Office, Ranchi, it is requested to kindly allow the working permission for commencement of works in forest land to facilitate speedy execution of above project involving diversion of transmission line till formal approval of diversion of forest land issued by the Central Government.

This is for your kind information and necessary action please.
Thanking You.

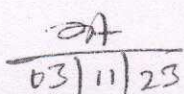
Yours Faithfully


(Pranav Kumar)

Sr. General Manager

Copy To:

1.Divisional Forest Officer, Sitamarhi, Forest Division, Sitamarhi: For your kind information & necessary action please.

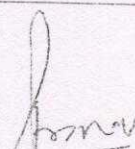

03/11/23

POWER GRID CORPORATION OF INDIA LIMITED
400 kV D/C (Quad Moose) Sitamarhi (POWERGRID) - Dhalkebar (NEPAL)
Transmission Line - Indian Portion

Stage -I approval granted by Ministry of Environment, Forest & Climate Change Regional Office, Ranchi vide letter no.: FP/BR/TRANS/150634/2021/1341 dated 16.08.2023 for diversion of 0.3634 Ha forest land from forest division Sitamarhi in Bihar for construction of 400 kV D/C (Quad Moose) Sitamarhi (POWERGRID) - Dhalkebar (NEPAL) Transmission Line - Indian Portion

Compliance of the conditions & stipulations

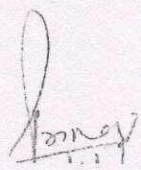
Sl. No.	Conditions and Stipulations	Compliance
A:	Conditions which need to be complied prior to handing over of forest land by the State Forest Department.	
01	The user agency shall transfer the cost of raising and maintain the compensatory afforestation (1070 trees plantation and maintenance for 10 years) at the current wage rate in consultation with State Forest Department in the account of CAMPA of the concerned State through online portal	Demand note received from forest department vide Letter No. वं/सं/10/2022/688 dated 27.09.2023 is enclosed at Annexure-I. An amount of Rs. 80,28,727.00 (Rupees Eighty Lakhs Twenty-Eight Thousand Seven Hundred and Twenty-Seven Only) has been deposited in A/C Name CAMPA, Bihar, A/C No.1506264150634664, IFSC code UBIN0903710 vide UTR No: N298232703226490 (copy enclosed at Annexure-II)
02	The State Government shall charge the Net Present Value (NPV) for the 0.3634 ha forest area to be diverted under this proposal from the User Agency as per the order of the Hon'ble Supreme Court of India dated 30/10/2002, 01/08/2003, 28/03/2008, 24/04/2008 and 09/05/2008 in IA No. 566 in WP (C) No. 202/1995 and as per the guidelines issued by the Ministry vide letters No. 5-1/1998-FC (Pt.II) dated 18/09/2003, as well as letter No. 5-2/2006-FC dated 03/10/2006 and 5-3/2007-FC dated 05/02/2009 and letter No.5-3/2011-FC(Vol-I) dated 06/01/2022 in this regard.	Demand note received from forest department vide Letter No. वं/सं/10/2022/688 dated 27.09.2023 is enclosed at Annexure- I. An amount of Rs. 3,48,057.00(Rupees Three Lakhs Forty-Eight Thousand Fifty-Seven Only) has been deposited in A/C Name CAMPA, Bihar, A/C No.1506264150634664, IFSC code UBIN0903710 vide UTR No: N298232703226490 (Copy enclosed at Annexure-II)
03	All the funds received from the user agency under the project shall be transferred / deposited to CAMPA fund	Applicable to Forest Department.



	only through c-portal (https://parivesh.nic.in/)	
04	The FRA certificate as per Ministry's guidelines shall be submitted before the issuance of final approval. The complete compliance of the FRA, 2006 shall be ensured by way of prescribed certificate from the concerned District Collector.	Applicable to Forest Department.
05	Violation of any of these conditions will amount to violation of Forest (Conservation) Act, 1980 and action would be taken as prescribed in para 1.21 of Chapter 1 of Handbook of Comprehensive Guidelines of Forest (Conservation) Act, 1980 as issued by this Ministry's letter No.5-2/2017-FC dated 28.03.2019	POWERGRID will not violate any of these conditions which amount to violation of Forest (Conservation) Act, 1980 and action would be taken as prescribed in para 1.21 of Chapter I of Handbook of Comprehensive Guidelines of Forest (Conservation) Act, 1980 as issued by this Ministry's letter No.5-2/2017-FC dated 28.03.2019
06	The compliance report shall be uploaded on e-portal (https://parivesh.nic.in/).	Applicable to Forest Department.
B:	Conditions which need to be strictly complied on field after handing over of forest land to the User Agency by the State Forest Department but the compliance in form of undertaking shall be submitted prior to Stage-II approval:	
01	Legal status of the forest land shall remain unchanged	Legal Status of the Forest Land shall remain unchanged.
02	The State Forest Department shall plant 1070 trees to maintain the green cover at the project cost. Planting site for the purpose shall be identified by the State Forest Department preferably in the vicinity of the project site. Indigenous tree species should be preferred for such plantation.	Applicable to Forest Department.
03	Additional amount of the NPV of the diverted forest land, if any, becoming due after finalization of the same by the Hon'ble Supreme Court of India on receipt of the report from the Expert Committee, shall also be charged by the State Government from the User Agency. The User Agency shall furnish an undertaking to this effect.	Noted and agreed. Undertaking in this regard has been enclosed at Annexure - III
04	Wherever possible and technically feasible, the User Agency shall in consultation with SFD undertake appropriate afforestation / vegetation	Noted and agreed. Undertaking in this regard has been enclosed at Annexure - IV

[Signature]
2.2

	enrichment measures near the site related to the area diverted under this approval, at the project cost.	
05	User Agency shall restrict the felling of trees to minimum number in the diverted forest land and the trees shall be felled under the strict supervision of the State Forest Department and the cost of felling of trees shall be deposited by the User Agency with the State Forest Department. Further, in view of the State Government's recommendation, such number of trees whose removal is unavoidable, and whose translocation (species, number and girth to be decided by SFD) is practicable, will be translocated to the extent possible at the cost of user agency.	Noted and agreed. Under taking in this regard has been enclosed at Annexure -V.
06	Width of Right of Way for the Transmission Line shall be limited to 46 m.	Noted and agreed. Undertaking in this regard has been enclosed at Annexure - VI.
07	The User Agency shall comply with the guidelines for laying transmission lines through forest areas issued by Ministry vide letter No.7-25/2012-FC dated 05.05.2014 and 19.11.2014.	Noted and agreed. Undertaking in this regard has been enclosed at Annexure - VII.
08	As per Ministry's guideline No.FC-11/157/2019-FC dated 01.01.2020, the User Agency in consultation with the State Forest Department shall identify degraded forest areas of not less than 1 ha for carrying out plantation of dwarf species (preferably medicinal plants). The Scheme for creation and maintenance of plantation of dwarf species as prepared by the State Forest Department shall be implemented from the funds provided by the User Agency and a scheme for this shall be submitted in this office.	Demand note received from forest department vide Letter No. वं/सं/10/2022/688 dated 27.09.2023 is enclosed at Annexure- I. An amount of Rs. 18,62,043.00(Rupees Eighteen Lakhs Sixty-Two Thousand Forty-Three Only) has been deposited in A/C Name CAMPA, Bihar, A/C No.1506264150634664, IFSC code UBIN0903710 Vide UTR No: N298232703226490 (copy enclosed at Annexure-II)
09	The User Agency shall ensure that the labourers and staff engaged in construction activities do not damage the nearby flora and fauna. The User Agency shall provide alternate fuels preferably LPG to the labourers and the staff working at the site so as to avoid any damage and pressure on the nearby forest areas.	Noted and agreed. Undertaking in this regard has been enclosed at Annexure - VIII.



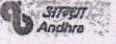
	damage and pressure on the nearby forest areas.	
10	The layout plan of the proposal shall not be changed without prior approval of the Minis of Environment Forest & Climate Change.	The layout plan of the proposal shall not be changed without prior approval of the Central Government. Undertaking in this regard has been enclosed as Annexure - IX.
11	<p>a) The forest land shall not be used for any purpose other than that specified in the project proposal.</p> <p>b) The period of diversion under this approval shall be co-terminus with the period of the project life / requirement.</p> <p>c) The forest land proposed to be diverted shall under no circumstances be transferred to any other agencies, department. or person without prior approval of the Ministry of Environment, Forest & Climate Change.</p>	<p>The forest land shall not be used for any purpose other than specified in the proposal. Undertaking in this regard has been enclosed as Annexure-X.</p> <p>Noted and agreed. Undertaking in this regard has been enclosed as Annexure — XI.</p> <p>The forest land proposed to be diverted shall under no circumstances be transferred to any other agency, department or person without prior approval of the Ministry of Environment, Forest & Climate Change. Undertaking in this regard has been enclosed as Annexure-XII.</p>
12	Any other condition that the Ministry of Environment. Forest & Climate Change may stipulate from time to time in the interest of conservation, protection and development of forest & wildlife.	Any other condition that the Ministry of Environment, Forest & Climate Change may stipulate from time to time in the interest of conservation, protection and development of forest & wildlife, shall be complied. Undertaking in this regard has been enclosed as Annexure — XIII.

[Signature]
01/11/23

AGENCY COPY

यूनियन बैंक ऑफ इंडिया  **Union Bank of India**

1906 PROVT OF INDIA A Government of India Undertaking

NEFT / RTGS CHALLAN for CAMPA Funds

Date : 18-10-2023

Agency Name.	POWERGRID
Application No.	64150634664
MoEF/SG File No.	FP/BR/TRANS/150634/2021
Location.	BIHAR
Address.	Vill+Post -Parmanandpur Block- DumraSitamarhi
Amount(in Rs)	10238827/-

Amount in Words :One Crore Two Lakh Thirty-Eight Thousand Eight Hundred and Twenty-Seven Rupees Only

NEFT/RTGS to be made as per following details;

Beneficiary Name:	BIHAR CAMPA
IFSC Code:	UBIN0996335
Pay to Account No.	1506264150634664 Valid only for this challan amount.
Bank Name & Address:	Union Bank Of India FCS Centre, 21/1, III Floor, Jelitta Towers, Mission Road, Bengaluru-560027

• This Challan is strictly to be used for making payment to CAMPA by NEFT/RTGS only

BANK COPY

यूनियन बैंक ऑफ इंडिया  **Union Bank of India**

1906 PROVT OF INDIA A Government of India Undertaking

NEFT / RTGS CHALLAN for CAMPA Funds

Date : 18-10-2023

Agency Name.	POWERGRID
Application No.	64150634664
MoEF/SG File No.	FP/BR/TRANS/150634/2021
Location.	BIHAR
Address:	Vill+Post -Parmanandpur Block- Dumra Sitamarhi
Amount(in Rs)	10238827/-

Amount in Words :One Crore Two Lakh Thirty-Eight Thousand Eight Hundred and Twenty-Seven Rupees Only

NEFT/RTGS to be made as per following details;

Beneficiary Name:	BIHAR CAMPA
IFSC Code:	UBIN0996335
Pay to Account No.	1506264150634664 Valid only for this challan amount.
Bank Name & Address:	Union Bank Of India FCS Centre, 21/1, III Floor, Jelitta Towers, Mission Road, Bengaluru-560027

• This Challan is strictly to be used for making payment to CAMPA by NEFT/RTGS only

Note:After making the required payment through challan, if the payment status has not been updated even after 7 working days, then kindly mail a copy of your challan with transaction date and reference id to Email: fcsblr@unionbankofindia.bank , epurse@unionbankofindia.bank, ubin0903710@unionbankofindia.bank

Print



पावरग्रिड
POWERGRID

पावर ग्रिड कॉर्पोरेशन ऑफ इंडिया लिमिटेड
(भारत सरकार का उद्यम)
POWER GRID CORPORATION OF INDIA LIMITED
(A Government of India Enterprise)

ANNEXURE-III

POWER GRID CORPORATION OF INDIA LIMITED

**Construction of 400 kV D/C (Quad Moose) Sitamarhi (POWERGRID) -
Dhalkebar (NEPAL) Transmission Line - Indian Portion**

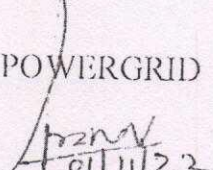
UNDERTAKING

To comply with the condition no. B- (3.0) stipulated in Letter No: FP/BR/TRANS/150634/2021/1341 dated 16.08.2023 of Ministry of Environment, Forest & Climate Change, Govt. of India, Regional office, Ranchi, POWERGRID shall furnish an under taking to pay additional NPV, if so determined, as per the final decision of Hon'ble Supreme Court of India.

I, by virtue of power delegated to me by POWERGRID, Patna do hereby affirm on behalf of the company that:

- ❖ POWERGRID shall pay additional amount of the NPV of the diverted forest land, if any, becoming due after finalization of the same by the Hon'ble Supreme Court of India on receipt of the report from the Expert Committee.

For & on behalf of POWERGRID


(Pranav Kumar)

Sr. General Manager
Muzaffarpur

ANNEXURE-IV

POWER GRID CORPORATION OF INDIA LIMITED

Construction of 400 kV D/C (Quad Moose) Sitamarhi (POWERGRID) - Dhalkebar (NEPAL) Transmission Line - Indian Portion

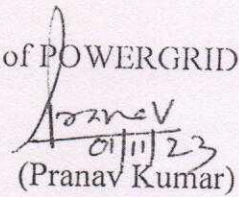
UNDERTAKING

To comply with the condition no. B-(4.0) stipulated in Letter No: FP/BR/TRANS/150634/2021/1341 dated 16.08.2023 of Ministry of Environment, Forest & Climate Change, Govt. of India, Regional office, Ranchi, POWERGRID shall in consultation with SFD undertake appropriate afforestation / vegetation enrichment measures near the site related to the area diverted under this approval, at the project cost..

I, by virtue of power delegated to me by POWERGRID, Patna do hereby affirm on behalf of the company that:

- ❖ POWERGRID, wherever possible and technically feasible, shall in consultation with SFD undertake appropriate afforestation / vegetation enrichment measures near the site related to the area diverted under this approval, at the project cost.

For & on behalf of POWERGRID



(Pranav Kumar)

Sr. General Manager
Muzaffarpur

ANNEXURE-V

POWER GRID CORPORATION OF INDIA LIMITED

Construction of 400 kV D/C (Quad Moose) Sitamarhi (POWERGRID) - Dhalkebar (NEPAL) Transmission Line - Indian Portion

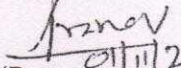
UNDERTAKING

To comply with the condition no. B-(5.0) stipulated in Letter No. FP/BR/TRANS/150634/2021/1341 dated 16.08.2023 of Ministry of Environment, Forest & Climate Change, Govt. of India, Regional office, Ranchi, POWERGRID shall furnish an under taking that it shall restrict the felling of trees to minimum number in the diverted forest land and the trees Shall be felled under the strict supervision of the State Forest Department and the cost of felling of trees shall be deposited by POWERGRID. Further, in view of the State Government's recommendation, such number of trees whose removal is unavoidable, and whose translocation (species, number and girth to be decided by SFD) is practicable, will be translocated to the extent possible at the cost of POWERGRID.

I, by virtue of power delegated to me by POWERGRID, Patna do hereby affirm on behalf of the company that:

- ❖ Minimum number in the diverted forest land and the trees shall be felled under the strict supervision of the State Forest Department and the cost of felling of trees shall be deposited by POWERGRID. Further, in view of the State Government's recommendation, such number of trees whose removal is unavoidable, and whose translocation (species, number and girth to be decided by SFD) is practicable, will be translocated to the extent possible at the cost of POWERGRID.

For & on behalf of POWERGRID


(Pranav Kumar)

Sr. General Manager
Muzaffarpur

POWER GRID CORPORATION OF INDIA LIMITED

**Construction of 400 kV D/C (Quad Moose) Sitamarhi (POWERGRID) -
Dhalkebar (NEPAL) Transmission Line - Indian Portion**

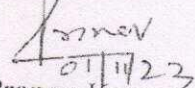
UNDERTAKING

To comply with the condition no. B-(6.0) stipulated in Letter No. FP/BR/TRANS/150634/2021/1341 dated 16.08.2023 of Ministry of Environment, Forest & Climate Change, Govt. of India, Regional office, Ranchi, POWERGRID shall furnish an under taking to ensure that the width of Right of Way for the Transmission Line shall be limited to 46 meters.

I, by virtue of power delegated to me by POWERGRID, Patna do hereby affirm on behalf of the company that:

- ❖ POWERGRID shall ensure that the width of Right of Way for the Transmission Line shall be limited to 46 meters.

For & on behalf of POWERGRID


(Pranav Kumar)
Sr. General Manager
Muzaffarpur

POWER GRID CORPORATION OF INDIA LIMITED

**Construction of 400 kV D/C (Quad Moose) Sitamarhi (POWERGRID) -
Dhalkebar (NEPAL) Transmission Line - Indian Portion**

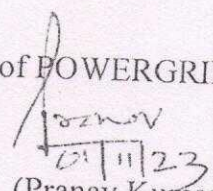
UNDERTAKING

To comply with the condition no. B-(7.0) stipulated in Letter No. FP/BR/TRANS/150634/2021/1341 dated 16.08.2023 of Ministry of environment, Forest & Climate Change, Govt. of India, Regional office, Ranchi, POWERGRID shall furnish an undertaking that It would comply with the guidelines for laying transmission lines through forest areas issued by Ministry vide letter No. 7-25/2012-FC dated 05.05.2014 and 19.11.2014

I, by virtue of power delegated to me by POWERGRID, Patna do hereby affirm on behalf of the company that:

- ❖ POWERGRID shall comply with the guidelines for laying transmission lines through forest areas issued by Ministry vide letter No. 7-25/2012-FC dated 05.05.2014 and 19.11.2014.

For & on behalf of POWERGRID


(Pranav Kumar)

Sr. General Manager
Muzaffarpur

POWER GRID CORPORATION OF INDIA LIMITED

Construction of 400 kV D/C (Quad Moose) Sitamarhi (POWERGRID) - Dhalkebar (NEPAL) Transmission Line - Indian Portion

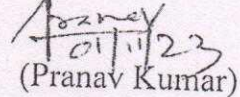
UNDERTAKING

To comply with the condition no. B-(9.0) stipulated in Letter No. FP/BR/TRANS/150634/2021/1341 dated 16.08.2023 of Ministry of Environment, Forest & Climate Change, Govt. of India, Regional office, Ranchi, POWERGRID shall furnish an undertaking to provide alternate fuels preferably LPG to the labourers and the staff working at the sites so as to avoid any damage and pressure the nearby forest areas.

I, by virtue of power delegated to me by POWERGRID, Patna do hereby affirm on behalf of the company that:

- ❖ POWERGRID shall provide alternate fuels preferably LPG to the labourers and the staff working at the sites so as to avoid any damage and pressure the nearby forest areas.

For & on behalf of POWERGRID


(Pranav Kumar)

Sr. General Manager
Muzaffarpur

POWER GRID CORPORATION OF INDIA LIMITED
Construction of 400 kV D/C (Quad Moose) Sitamarhi (POWERGRID) -
Dhalkebar (NEPAL) Transmission Line - Indian Portion

UNDERTAKING

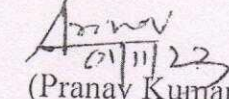
UNDERTAKING

To comply with the condition no. B-(10.0) stipulated in Letter No. FP/BR/TRANS/150634/2021/1341 dated 16.08.2023 of Ministry of Environment, Forest & Climate Change, Govt. of India Regional office, Ranchi, POWERGRID shall furnish an undertaking that the layout plan of the proposal shall not be changed without prior approval of Central Government.

I, by virtue of power delegated to me by POWERGRID, Patna do hereby affirm on behalf of the company that:

- ❖ POWERGRID undertakes that the layout plan of the proposal shall not be changed without prior approval of Central Government.

For & on behalf of POWERGRID


(Pranav Kumar)
Sr. General Manager
Muzaffarpur

POWER GRID CORPORATION OF INDIA LIMITED

Construction of 400 kV D/C (Quad Moose) Sitamarhi (POWERGRID) - Dhalkebar (NEPAL) Transmission Line - Indian Portion

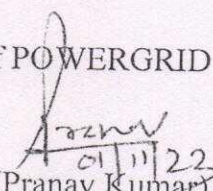
UNDERTAKING

To comply with the condition no. B-11(a) stipulated in Letter No. FP/BR/TRANS/150634/2021/1341 dated 16.08.2023 of Ministry of Environment, Forest & Climate Change, Govt. of India. Regional office, Ranchi, POWERGRID shall furnish an undertaking that the forest land shall not be used for any purpose other than that specified in the project proposal.

I, by virtue of power delegated to me by POWERGRID, Patna do hereby affirm on behalf of the company that:

- ❖ POWERGRID undertakes that the forest land shall not be used for any purpose other than that specified in the project proposal

For & on behalf of POWERGRID


(Pranav Kumar)

Sr. General Manager
Muzaffarpur

ANNEXURE-XI

POWER GRID CORPORATION OF INDIA LIMITED

**400 kV D/C (Quad Moose) Sitamarhi (POWERGRID) -
Dhalkebar (NEPAL) Transmission Line - Indian Portion**

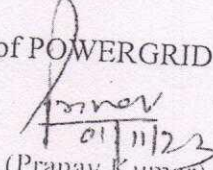
UNDERTAKING

TO comply with the condition no. B-11(b) stipulated in Letter no. FP/BR/TRANS/150634/2021/1341 dated 16.08.2023 of Ministry of Environment, Forest & Climate Change, Govt. of India, Regional office, Ranchi, POWERGRID shall furnish an undertaking that the period of diversion under this approval shall be co-terminus with the period of the project life.

I, by virtue of power delegated to me by POWERGRID, Patna do hereby affirm on behalf of the company that:

- ❖ POWERGRID undertakes that the period of diversion under this approval shall be co-terminus with the period of the project life.

For & on behalf of POWERGRID


(Pranav Kumar)

Sr. General Manager
Muzaffarpur



पावरग्रिड
POWERGRID

पावर ग्रिड कॉर्पोरेशन ऑफ इंडिया लिमिटेड
(भारत सरकार का उद्यम)
POWER GRID CORPORATION OF INDIA LIMITED
(A Government of India Enterprise)

ANNEXURE-XII

POWER GRID CORPORATION OF INDIA LIMITED

Construction of 400 kV D/C (Quad Moose) Sitamarhi (POWERGRID) - Dhalkebar (NEPAL) Transmission Line - Indian Portion

UNDERTAKING

To comply with the condition no. B-11(c) stipulated in Letter No. FP/BR/TRANS/150634/2021/1341 dated 16.08.2023 of Ministry of Environment, Forest & Climate Change, Govt. of India, Regional office, Ranchi, POWERGRID shall furnish an undertaking that the forest land proposed to be diverted shall under no circumstances be transferred to any other agencies, department, or person without prior approval of Govt. of India.

I, by virtue of power delegated to me by POWERGRID, Patna do hereby affirm on behalf of the company that:

- ❖ POWERGRID undertakes that the forest land proposed to be diverted shall under no circumstances be transferred to any other agencies, department, or person without prior approval of Govt. of India.

For & on behalf of POWERGRID

(Signature)
01/11/23
(Pranav Kumar)

Sr. General Manager
Muzaffarpur

ANNEXURE-XIII

POWER GRID CORPORATION OF INDIA LIMITED
Construction of 400 kV D/C (Quad Moose) Sitamarhi (POWERGRID) -
Dhalkebar (NEPAL) Transmission Line - Indian Portion

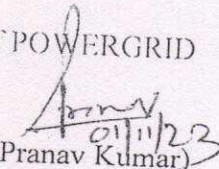
UNDERTAKING

To comply with the condition no. B-(12.0) stipulated in Letter No. FP/BR/TRANS/150634/2021/1341 dated 16.08.2023 of Ministry of Environment, Forest & Climate Change, Govt. of India, Regional office, Ranchi, POWERGRID shall furnish an undertaking for compliance of any Other condition that the Ministry of Environment, Forest & Climate Change may stipulate from time to time in the interest of conservation, protection and development of forest & wildlife.

I, by virtue of power delegated to me by POWERGRID, Patna do hereby affirm on behalf of the company that:

- ❖ POWERGRID undertakes to comply any other condition that the Ministry of Environment, Forest & Climate Change may stipulate from time to time in the interest of conservation, protection and development of forest & wildlife.

For & on behalf of POWERGRID


(Pranav Kumar)
Sr. General Manager
Muzaffarpur